

**ЈАВНО ПРЕДУЗЕЋЕ „ЕЛЕКТРОПРИВРЕДА СРБИЈЕ“ БЕОГРАД
УПРАВА ЈП ЕПС**

Улица царице Милице број 2

Број:12.01.347166/11-16

Београд, 27.09.2016.године

На основу члана 54. и 63. Закона о јавним набавкама („Службени гласник РС”, бр. 124/12, 14/15 и 68/15), Комисија за јавну набавку број **JNMV/1000/0544**, за набавку услуга „**Курсеви страних језика**, на захтев заинтересованог лица, даје

**ДОДАТНЕ ИНФОРМАЦИЈЕ ИЛИ ПОЈАШЊЕЊА
У ВЕЗИ СА ПРИПРЕМАЊЕМ ПОНУДЕ**

Бр. 1.

Пет и више дана пре истека рока предвиђеног за подношење понуда, заинтересовано лице је у писаном облику од Наручиоца тражило додатне информације односно појашњења а Наручилац у року од три дана од дана пријема захтева објављује на Порталу јавних набавки и интернет страници Наручиоца, следеће информације, односно појашњења:

Питање бр.1: Стр.4: Начин одржавања наставе

Колики је минимални и максимални број часова за групну и полуиндивидуалну наставу? Молимо Вас да прецизирате број часова, имајући у виду да у конкурсној документацији пише „оквирно 60 часова“ за групну тј. „оквирно 40 часова“ за полуиндивидуалну наставу, како би Понуђачи могли да формирају одговарајућу цену и да би те цене биле упоредиве.

Одговор бр.1:Број часова је 60 часова за групну, односно 40 часова за полуиндивидуалну наставу.

Питање бр.2: Стр.4: Посебни захтеви

Да ли Понуђач треба да укључи у цену оригиналне уџбенике?

Одговор бр.2:Да

Питање бр.3: Да ли Понуђач треба да достави програм рада тј. наставни план и програм? Уколико треба, молимо Вас да прецизирате за које нивое и врсте курсева имајући у виду да без претходног тестирања немамо информацију о нивоима, а немамо ни прецизиран број часова.

Одговор бр.3:Пожељно је да се достави програм рада тј.наставни план и програм, за све нивое.

Питање бр.4: Стр.7: Неопходан финансијски капацитет

Имајући у виду да су на страницама АПР-а доступни биланси стања и биланси успеха за 2014. и 2015.годину, да ли је потребно да достављамо БОН ЈН за те године? Имајући у виду да је рок за достављање понуде веома кратак, молимо Вас да измените конкурсну документацију у смислу да само изабрани понуђач достави БОН ЈН чиме би сви потенцијални понуђачи избегли непотребне додатне трошкове. По истом принципу, приступом на одговарајућу страницу АПР-а, доказује се присуство на Листи понуђача тј. испуњеност обавезних услова за учешће у јавним набавкама.

Одговор бр.4: У конкурсној документацији је наведено да јавно доступне податке не морате достављати већ да дате Изјаву са информацијом где се налазе подаци.

Питање бр.5: Стр.7: Неопходан кадровски капацитет

На који начин може професор запослен код Понуђача да докаже ангажовање код претходног послодавца који више не постоји као активно правно лице?

Одговор бр.5: Нека достави потврду без печата и потписа а као прилог копију радне књижице и М обрасца, Уговора о раду и сл.

Питање бр.6: Зашто Наручилац инсистира на искуству физичког лица, у овом случају професора енглеског језика, а не захтева доказивање професионалних референци Понуђача, као правног лица, који мора да испуњава обавезне услове и гарантује меницама за добро извршење посла? Имајући у виду да се уговор потписује са Понуђачем, а не појединачним физичким лицима, молимо Вас да измените конкурсну документацију у којој ће се тражити референца о квалитетном извршењу услуга за правно лице, тј. Понуђача.

Одговор бр.6: Наручилац инсистира на квалитету предавача као и на акредитацији понуђача. Акредитација понуђача и референт листе за истог, увек не подразумевају и квалитет предавача.

Питање бр.7: Молимо Вас да измените конкурсну документацију у делу који се односи на услов да свих 5 професора енглеског језика имају најмање 3 година искуства у настави. Врло чест је случај је да у једном тиму професионалаца постоје и они који имају једну или две године искуства. Оваквим условом се врши дискриминација младих професора, који поседују одговарајућу диплому, али немају довољно искуства. Молимо Вас да размотрите промену услова на тај начин да он гласи: „да има најмање 5 (словима: пет) дипломираних филолога или професора енглеског језика са завршеним факултетом, у радном односу или ангажоване сходно члану 199. и члану 202. Закона о раду, који ће бити ангажовани код Наручиоца, од којих минимум 3 (словима: три) поседује искуство од најмање 3 (словима: три) године у реализацији курсева енглеског језика за одрасле полазнике, након завршеног факултета“.

Одговор бр.7: Уместо 3 (три) године радног искуства, потребно је искуство од најмање 1 (једне) године.

Питање бр.8: Стр.28: Образац 2- Образац структуре цене

Да ли се, на пример, за групну наставу изражава цена по полазнику по ЈЕДНОМ семестру, без обзира што су овом јавном набавком планирана два семестра? Предлажемо да измените Образац структуре цене и да, као што је то у случају индивидуалне наставе, захтевате цену по часу за групну наставу тј. полуиндивидуалну наставу. Таквим решењем би била омогућена упоредивост цена, уколико не прецизирате број часова по семестру за групну тј. полуиндивидуалну наставу.

Одговор бр.8: Да, цена се изражава по једном семестру јер сви полазници који похађају први семестар не значи да ће наставити да похађају други семестар, а и постоји могућност да се поједини полазници укључе у другом семестру. Пре сваког семестра изабрани понуђач ће добити тачан број људи које ће тестирати и распоредити у групе. Ако је неко завршио први семестар, пре почетка другог неће имати тестирање, али ће се зато тестирање обавити за нове полазнике. Број часова је прецизиран у Одговору 1.

Питање бр.9: Да ли се на стр.27 Цена уписује као укупна цена за један или два семестра?

Одговор бр.9: За један семестар.

Питање бр.10: Стр.40 – Прилог 3

Да ли је потребно да понуђач потпише и овери модел Записника о пруженим услугама?

Одговор бр.10: Записник је дат као Прилог а није дат ни у делу Обавезна садржина понуде, што значи да понуђач не мора да потпише и овери модел Записника о пруженим услугама.

Питање бр.11: Стр.42: Модел уговора члан 2: Која цена се уписује као укупна: цена за један семестар, цена за два семестра или процењена вредност набавке? Уколико је у питању процењена вредност набавке, молимо Вас да је објавите.

Одговор бр.11: Као што је наведено у Моделу уговора, чл.2 , Корисник услуге попуњава поље укупна уговорена вредност, тако што уноси процењену вредност набавке.

Процењену вредност набавке, Наручилац, сходно Закону о јавним набавкама, није дужан да објави пре почетка отварања понуда.



КОМИСИЈА JNMV/1000/0544/2016